



Herausgeber: Bürgermeisteramt Buchenbach, Hauptstr. 20, 79256 Buchenbach, Tel. 07661 3965-0, Fax: 07661 3965-29, E-Mail: mitteilungsblatt@buchenbach.de, www.buchenbach.de. **Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** Bürgermeister Ralf Kaiser oder Vertreter im Amt.

Für den Anzeigenteil/Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach, Tel. 07771 9317-11, Fax 07771 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de | Homepage: www.primo-stockach.de

Einladung zur Einwohnerversammlung

Die nächste Einwohnerversammlung in Buchenbach findet statt am Donnerstag, dem 19. März 2026, **ab 19.00 Uhr** in der Sommerberghalle Buchenbach.

Für die Versammlung ist die nachfolgende **Tagesordnung** vorgesehen:

1. Entwicklung der Gesamtgemeinde
2. Umsetzung des Landessanierungsprogramms „Ortsmitte Buchenbach“
3. Kommunale Wärmeplanung
4. Fragen der Einwohner

Alle Einwohnerinnen und Einwohner von Buchenbach sind herzlich eingeladen. Im Anschluss wird es die Möglichkeit zum lockeren Austausch bei einem Getränk geben.

Ralf Kaiser, Bürgermeister



Akkordeon im Frühling

Konzert des
Akkordeonclub Höllental e.V.

Sa., 21.03.2026 um 19 Uhr

Sommerberghalle

Buchenbach

Einlass ab 18 Uhr

Eintritt 6 €



www.akkhoellental.de



intelligent electronics

FSM

HERZLICHE EINLADUNG ZUM Ostermarkt

DIE SOMMERBERGSCHULE
BUCHENBACH VERANSTALTET

am: **Donnerstag, den 26.03.2026**

von: **15:00 Uhr - 17:00 Uhr**

einen Ostermarkt auf dem Schulhof.
(bei schlechtem Wetter im Schulgebäude)

Es gibt frühlingshafte Deko für den Innen- und Außenbereich, kleine Geschenke und Gebäck zu kaufen. Der Elternbeirat und der Förderverein der Sommerbergschule verwöhnen Sie mit Kaffee und Kuchen. Außerdem können Ergebnisse und Eindrücke vom Perutag angeschaut werden.

Der Erlös kommt vollumfänglich der Kindertagesstätte der Partnergemeinde in Mollendo, Peru, sowie dem Förderverein der Sommerbergschule zugute.

AUF IHREN BESUCH FREUEN SICH DIE KINDER, ELTERN
UND DAS KOLLEGIUM DER

Sommerbergschule



BEREITSCHAFTSDIENSTE

APOTHEKENBEREITSCHAFTSDIENSTE

an Wochenenden und Feiertagen rund um die Uhr

Mo., Di., Do. von 20 bis 6 Uhr

Mi. und Fr. ab 15 Uhr

Erwachsene

116 117

Kinder

116 117

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 8.30 Uhr.

Weitere Notdienstapotheken erfahren Sie unter der kostenlosen

Festnetznummer: 0800 0022833.

Donnerstag, 19.03.2026

Kur-Apotheke Kirchzarten

Hauptstr. 16, 79199 Kirchzarten,

Tel.: 07661 - 43 33

Freitag, 20.03.2026

Unterlinden-Apotheke

Unterlinden 2, 79098 Freiburg,

Tel.: 0761 - 3 43 00

Samstag, 21.03.2026

Apotheke St. Gallus Kirchzarten

Hauptstr. 17, 79199 Kirchzarten,

Tel.: 07661 - 50 47

Sonntag, 22.03.2026

Hubertus-Apotheke Caunes

Rotteckring 4, 79098 Freiburg,

Tel.: 0761 - 3 45 00

Montag, 23.03.2026

Katharinen-Apotheke Freiburg

Meraner Weg 1, 79111 Freiburg,

Tel.: 0761 - 49 15 15

Dienstag, 24.03.2026

Bären-Apotheke Kappel

Moosmattenstr. 5, 79117 Freiburg,

Tel.: 0761 - 48 87 70 88

Mittwoch, 25.03.2026

3 König Apotheke Wiehre

Dreikönigstr. 9, 79102 Freiburg,

Tel.: 0761 - 7 57 55

Die weitere Notdienste sind abrufbar auf der Homepage der Landes-

apothekenkammer: www.lak-bw.de/notdienstportal/

Zur Beachtung: Der Nacht- und Sonntagsdienst wird vom/von der Apo-

theker(in) über die reguläre Arbeitszeit hinaus zusätzlich übernommen.

Wir bitten Sie daher, den Bereitschaftsdienst nach 20.00 Uhr nur in ech-

ten Notfällen in Anspruch zu nehmen.

NOTDIENSTE/SERVICEADRESSEN:

Polizei	110
Feuerwehr	112
Rettungsdienst	112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116117
(für alle Behandlungen außerh. der Sprechstundenzeiten	
des Hausarztes und seiner Vertretung)	
oder www.docdirekt.de (medizinische Online-Hilfe und Videosprechstunde)	
Krankentransport (nicht vorwahlfrei)	0761 19222
DRK-Pflegedienst	07660 920353
	0175 2244311
Zahnärztlicher Notfalldienst, Info	0761 120 120 00
Kirchl. Sozialstation Dreisamtal	07661 98680
Hospizgruppe Dreisamtal	0160 96263862
Telefonseelsorge	0800 1110111
	0800 1110222
Telefonische Krisenberatung, Fr-So u. Feiertag 18 - 22 Uhr	0761 88883533
Polizei-posten Kirchzarten	07661 97919-0
Wassermeister, EWK Notdienst	015170595748
Dorfhelferin, Einsatzleitung	0761 4010618

Pflegestützpunkt Breisgau Hochschwarzwald

Gebiet: Dreisamtal, Hochschwarzwald

79822 Titisee Neustadt, Wilhelm-Stahl-Str. 13 (gegenüber der AOK)

Ansprechpartner:

0761 2187-2977

Dreisamtal: Frau Zähringer, franziska.zaehringer@lkbh.de



Amtliche BEKANNTMACHUNGEN

Sprechzeiten und Rathausbesuch

Sprechzeiten sind von Montag - Freitag von 8.00 - 12.00 Uhr

sowie am Dienstag zusätzlich von 14.00 - 18.00 Uhr

Um Sie noch passgenauer als durch die Sprechzeiten bedienen zu können, empfehlen wir Ihnen weiterhin mit den Mitarbeiter/innen im Vorfeld einen Termin zu vereinbaren. Dies hat sich in den vergangenen Monaten in der Praxis bewährt und mit Termin wird Ihnen Vorrang gewährt.

Telefonzentrale - Frau Kaiser

07661 3965-0

Sekretariat/Zentralbüro - Frau Müller

gemeinde@buchenbach.de

sekretariat.buergermeister@buchenbach.de

3965-27

Bürgermeister Ralf Kaiser

buergermeister@buchenbach.de

3965-27

Hauptamtsleiter/Grundbucheinsichtsstelle - Herr Hirsch

v.hirsch@buchenbach.de

3965-25

Zentraldienste/Digitales/Ehrenamt - Frau Saier

p.saiere@buchenbach.de

3965-21

Bürgerservice/Standesamt - Frau Faller

n.faller@buchenbach.de

3965-24

Fundbüro/Tourismus/Meldescheine - Frau Kaiser

t.kaiser@buchenbach.de

3965-13

Bauamtsleiter/Ordnungsamtsleiter - Herr Wehrle

bauamt@buchenbach.de

3965-22

Baubürgerbüro/Bürgerservice - Frau Roth

bauamt@buchenbach.de

3965-23

Sicherheit und Ordnung - Frau Steiert

ordnungsamt@buchenbach.de

3965-14

Bauhof

bauhof@buchenbach.de

3965-70

Rechnungsamtsleiterin - Frau Reichmann

d.reichmann@buchenbach.de

3965-20

Gemeindekasse - Frau Maier

s.maier@buchenbach.de

3965-28

Bericht aus der letzten Ortschaftsratssitzung

Der Bericht der öffentlichen Ortschaftsratssitzung am 12.03.2026 ist auf der Homepage der Gemeinde Buchenbach zur Information der Einwohnerschaft eingestellt.

Alle Berichte vergangener Sitzung finden Sie auf der Homepage unter der Rubrik

Rathaus & Politik > Rathaus und Gremien > Ortschaftsrat > und ausführlich in unserem Ratsinformationssystem mit den Einladungen und Sitzungsvorlagen.

Öffentliche Bekanntmachung

Öffentliche Gemeinderatssitzung

Einladung zur öffentlichen Gemeinderatssitzung am Montag, den 23.03.2026, um 19:00 Uhr in der „Alten Schule“ Falkensteig, Tumlhelweg 4A, 79256 Buchenbach

Tagesordnung:

- 1 Feststellung von Beschlussfähigkeit und Tagesordnung sowie Genehmigung der Niederschrift aus der öffentlichen Sitzung vom 02. März 2026
- 2 Bekanntgaben
- 3 Bekanntgabe der Beschlussfassung im elektronischen Verfahren SV0045 zum Bauantrag für die Errichtung einer Dachgaube
- 4 Bauantrag zur energetischen Dachsanierung und zum Umbau eines Einfamilien- in ein Zweifamilienhaus, Abbruch und Errichtung von zwei Gauben sowie Abbruch eines Doppelcarports und Errichtung eines Doppelcarports, Bauort: Falkenhofweg 4, Flst. Nr. 29/51, Gemarkung Wagensteig
- 5 Bauantrag zum Anbau an bestehendes Wohnhaus und Abbruch der bestehenden Garage sowie Wiederaufbau als Carport; Bauort: Dorfstraße 5, Flst. Nr. 48, Gemarkung Wagensteig
- 6 Bauantrag zum Umbau eines Schweinestalles in Wohnraum, Bauort: Ibentalstr. 27, Flst.Nr. 12, Gemarkung Unteribental
- 7 Vergabe der Erstellung einer Kommunalen Wärmeplanung
- 8 Breitbandverlegung im Abwasserkanal OT Falkensteig
- 9 Fragemöglichkeit für Einwohner (Fragestunde)
- 10 Wünsche und Anregungen

gez. Ralf Kaiser, Bürgermeister

Temporäre Vollsperrung im Bereich Pfaffendobel 4

Ab dem **23. März 2026** wird der Bereich **Pfaffendobel 4** aufgrund von Kanal- und Wasserleitungsarbeiten temporär **vollständig gesperrt**. Die Sperrung wird voraussichtlich bis einschl. 02. April 2026 andauern.

Rettungsfahrzeuge können die Baustelle selbstverständlich jederzeit passieren. Hierfür werden entsprechende Stahlplatten bereitgestellt.

Regelung für Anwohnerinnen und Anwohner:

- Eine Durchfahrt ist von **7:30 Uhr bis 12:00 Uhr** sowie von **12:30 Uhr bis 17:00 Uhr nicht möglich**.
- In der **Mittagspause von 12:00 Uhr bis 12:30 Uhr** sowie **abends ab 17:00 Uhr und nachts** ist die Durchfahrt **gewährleistet**.

Die Anwohnerinnen und Anwohner wurden bereits durch das ausführende Unternehmen informiert.
Wir bitten um Beachtung und Verständnis.
Ihre Gemeindeverwaltung

Sanierungsgebietes „Ortsmitte Buchenbach“

Information für Grundstückseigentümer/innen zum Sanierungsvermerk im Grundbuch

Eigentümer, deren Grundstücke innerhalb des förmlich festgelegten Sanierungsgebietes „Ortsmitte Buchenbach“ liegen, werden aktuell vom Grundbuchamt darüber benachrichtigt, dass ihr Grundstück im Grundbuch einen so genannten „Sanierungsvermerk“ erhalten hat. Dieser Sanierungsvermerk besteht über die gesamte Dauer der Ortskernsanierung und erlischt wieder mit der Aufhebung des Sanierungsgebiets durch den Gemeinderat.

Ein Sanierungsvermerk im Grundbuch zeigt an, dass das Grundstück in einem förmlich festgelegten Sanierungsgebiet liegt, in dem die Gemeinde städtebauliche Missstände, mittels Zuschussmög-

lichkeiten, beseitigen will. Der Sanierungsvermerk macht zudem bestimmte grundstücksverändernde Rechtsgeschäfte (z. B. Verkauf, Teilung, Beleihung) genehmigungspflichtig, zur Wahrung der durch den Gemeinderat festgelegten Sanierungsziele. Folgende Sanierungsziele wurden definiert:

- Erhalt historischer und ortsbildprägender Bausubstanz
- Erneuerung der kommunalen Infrastruktur mit Kindergarten, Halle, Pavillon und Rathaus
- Wohnumfeldverbesserung des öffentlichen Straßenraumes (z. B. Hauptstraße) mit Schaffung Barrierefreiheit
- Aufwertung der zentralen Innerortsbereiche mit Umgestaltung öffentlicher Plätze und Schaffung von Begegnungsstätten
- Grunderwerbe durch die Gemeinde
- Stärkung der Nahversorgung
- Erneuerung der vorhandenen Wohn- und Geschäftshäuser und Schaffung von Wohnraum

Sofern von diesen Sanierungszielen abgewichen wird, kann die Gemeinde bei einem Verkauf ein Vorkaufsrecht begründen. Der Sanierungsvermerk hat keine direkte Belastungswirkung, ermöglicht aber den Eigentümern den Zugang zu speziellen öffentlichen Fördermitteln für Modernisierungsmaßnahmen an ihren Wohngebäuden.

Öffentliche Bekanntmachung über die Jahresrechnung 2023 der Gemeinde Buchenbach

1. Feststellungsbeschluss Jahresabschluss 2023

Gemäß § 95 in Verbindung mit § 95b der Gemeindeordnung (GemO) stellt der Gemeinderat der Gemeinde Buchenbach in seiner Sitzung am 10.11.2025 den Jahresabschluss des Jahres 2023 wie folgt fest:

		EUR
1.	Ergebnisrechnung	
1.1	Summe der ordentlichen Erträge	10.637.141,59
1.2	Summe der ordentlichen Aufwendungen	-8.310.169,11
1.3	Ordentliches Ergebnis (Saldo aus 1.1 und 1.2)	2.326.972,48
1.4	Außerordentliche Erträge	65.444,89
1.5	Außerordentliche Aufwendungen	0
1.6	Sonderergebnis (Saldo aus 1.4 und 1.5)	65.444,89
1.7	Gesamtergebnis (Summe aus 1.3 und 1.6)	2.392.417,37
2.	Finanzrechnung	
2.1	Summe der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	10.464.379,51
2.2	Summe der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	- 8.051.002,74
2.3	Zahlungsmittelüberschuss der Ergebnisrechnung (Saldo aus 2.1 und 2.2)	2.413.376,77
2.4	Summe der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit	76.604,02
2.5	Summe der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit	-1.393.128,31
2.6	Finanzierungsmittelbedarf aus Investitionstätigkeit (Saldo aus 2.4 und 2.5)	-1.316.524,29
2.7	Finanzierungsmittelüberschuss (Saldo aus 2.3 und 2.6)	1.096.852,48
2.8	Summe der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit	222.823,86
2.9	Summe der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit	360.583,19

2.10	Finanzierungsmittelbedarf aus Finanzierungstätigkeit (Saldo aus 2.8 und 2.9)	137.759,33
2.11	Änderung des Finanzierungsmittelbestands zum Ende des Haushaltsjahres (Saldo aus 2.7 und 2.10)	954.093,15
2.12	Zahlungsmittelüberschuss aus haushaltsunwirksamen Einzahlungen und Auszahlungen	53.478,26
2.13	Anfangsbestand an Zahlungsmitteln	4.146.745,69
2.14	Veränderung des Bestands an Zahlungsmitteln (Saldo aus 2.11 und 2.12)	1.012.571,41
2.15	Endbestand an Zahlungsmitteln am Ende des Haushaltsjahres (Saldo aus 2.13 und 2.14)	5.159.317,10
3.	Bilanz	
3.1	Immaterielles Vermögen	12.527
3.2	Sachvermögen	24.808.205
3.3	Finanzvermögen	6.542.116
3.4	Abgrenzungsposten	93.893
3.5	Nettoposition	0,00
3.6	Gesamtbetrag auf der Aktivseite (Summe aus 3.1 bis 3.5)	31.452.116
3.7	Basiskapital	22.986.986
3.8	Rücklagen	3.897.544
3.9	Fehlbeträge des ordentlichen Ergebnisses	2.392.401
3.10	Sonderposten	2.277.451
3.11	Rückstellungen	45.530
3.12	Verbindlichkeiten	2.093.370
3.13	Passive Rechnungsabgrenzungsposten	151.233
3.14	Gesamtbetrag auf der Passivseite (Summe aus 3.7 bis 3.13)	31.452.116

Die Jahresrechnung 2023 liegt gem. § 95b Abs. 2 GemO vom 19.03.2026 bis einschl. 30.03.2026 im Rathaus Buchenbach, Zi. 8, öffentlich zur Einsichtnahme während den üblichen Öffnungszeiten aus.

Buchenbach, den 19.03.2026
gez. Ralf Kaiser, Bürgermeister

Rathaus am Montag, 23.03.2026 geschlossen

Wegen einer Schulung der Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung bleibt das Rathaus Buchenbach am Montag, 23.03.2026, ganztags für den Publikumsverkehr geschlossen.

Ab Dienstag, 24.03.2026, sind wir zu den gewohnten Sprechzeiten wieder für Sie da.



Gemeinsamer Mietspiegel für Buchenbach, Kirchzarten, Oberried, Stegen und St. Peter –

Haushalte werden um Mitwirkung gebeten

Was ist ein Mietspiegel?

Ein Mietspiegel gibt eine verlässliche und transparente Auskunft über die ortsübliche Vergleichsmiete und dient Mieterinnen und Mietern sowie Vermieterinnen und Vermietern als wichtige Orientierung bei der Festlegung von Mietpreisen. Grundlage dafür sind die üblichen Entgelte, die gemäß § 558 Abs. 2 BGB in den letzten sechs Jahren für vergleichbare Wohnungen hinsichtlich Art, Größe, Ausstattung, Beschaffenheit und Lage – einschließlich der energetischen Eigenschaften – vereinbart oder geändert wurden.

Zufällig ausgewählte Haushalte werden befragt

Der Erhebungszeitraum ist von Freitag, 20.03.2026 bis Montag, 20.04.2026 vorgesehen. Per Zufallsverfahren werden ausgewählte Haushalte angeschrieben. Diese erhalten einen Fragebogen per Post mit Freiumschlag zur kostenfreien Rücksendung. Alternativ kann der Fragebogen über einen persönlichen, verschlüsselten Online-Link beantwortet werden.

Die Befragung wird vom beauftragten EMA-Institut für empirische Marktanalysen durchgeführt. Die Teilnahme ist gemäß Mietspiegelreformgesetz (MsRG) § 2 für die angeschriebenen Haushalte verpflichtend.

Datenschutz ist gewährleistet

Alle erhobenen personenbezogenen Daten werden nach Abschluss der Erhebung pseudonymisiert und nach Ende des Projekts vollständig gelöscht.

Gemeinden bitten um Unterstützung

Alle angeschriebenen Bürgerinnen und Bürger bitten wir, den Fragebogen vollständig und fristgerecht auszufüllen. Eine möglichst hohe Beteiligung ist wichtig, damit ein aussagekräftiger und rechtssicherer Mietspiegel entstehen kann.

Asiatische Hornisse

Die Asiatische Hornisse gilt als invasive aber inzwischen bereits etablierte Art. Sie verursacht Schäden in der Imkerei, Obst- und Weinbau und ist eine Gefahr für die Biodiversität unserer heimischen Insekten. Inzwischen hat ihre Ausbreitung auch Buchenbach erreicht. Jetzt im zeitigen Frühjahr bauen die überwinterten Jungköniginnen ihre ersten Primärnester, meist in Siedlungsnähe an Scheunen, Hecken, Dachvorsprüngen etc. Diese sind Golf- bis Tennisballgroß.

Sommerbergschule

**TOLLES TEAM
SUCHT
VERSTÄRKUNG**

**BETREUUNGSKRAFT
FÜR DIE SCHULKINDBETREUUNG
(M./W./D)
IN BUCHENBACH GESUCHT
AB SOFORT ODER AB 14.09.**

**MINIJOB ODER
SOZIALVERSICHERUNGS-
PFLICHTIG**

**FLEXIBLE
ARBEITSZEITMODELLE
(6 BIS 15 STUNDEN)**

WWW.BUCHENBACH.DE/P/STELLENAUSSCHREIBUNG

INFOS: C.VANBERGEN@BUCHENBACH.DE

BEWERBUNG: PERSONALAMT@BUCHENBACH.DE

Im Lauf des Sommers ziehen sie in die sogenannten Sekundärnester, die hoch in den Bäumen bis zu 2000 Tiere beherbergen.

Um die Ausbreitung zu verlangsamen, ist es daher besonders effektiv, jetzt die Primärnester zu erkennen, zu melden und entfernen zu lassen. Wichtig ist die genaue Identifizierung, unsere heimischen Hornissen sind geschützt. Bitte schauen Sie sich auf der Internetseite der Gemeinde Buchenbach (www.buchenbach.de) finden Sie weitere Informationen, die Merkmale der beiden Arten an und auch die Adressen für die Meldung von Sichtungen.

Unsere Feuerwehr wurde zu folgenden Einsätzen alarmiert

3. Januar 2026, Samstag Uhrzeit: 08:33 Uhr Dauer: 50 min.
Brandmelderalarm, Lindenbergstraße, Angebranntes Essen

8. Januar 2026, Donnerstag Uhrzeit: 21:50 Uhr Dauer: 1h 16 min
Brandmelderalarm, Talstraße

20. Januar 2026, Dienstag Uhrzeit: 11:31 Uhr Dauer: 38 min.
Personenrettung, Weihermattenweg

21. Januar 2026, Mittwoch Uhrzeit: 15:34 Uhr Dauer: 1h 3 min.
Brandmelderalarm, Talstraße

23. Januar 2026, Freitag Uhrzeit: 13:20 Uhr Dauer: 36 min.
Personenrettung, Täuschungsalarm, Ibental Bretschenwald

21. Februar 2026, Samstag Uhrzeit: 19:50 Uhr Dauer: 20 min.
Kleinbrand im Freien, Schloßhofstraße

21. Februar 2026, Samstag Uhrzeit: 20:20 Uhr Dauer: 20 min.
Kleinbrand im Freien, Tumichelweg

Mehr Infos unter www.feuerwehr-buchenbach.de

Der Dank gilt allen Helferinnen und Helfern der FFW Buchenbach



SCHULE

#übertriffdichselbst

Wir suchen dich!

Starte dein FSJ oder BFD bei uns - jetzt online bewerben.

freiwilligendienste-caritas.de

Für die Freiwilligendienste des Diözesan-Caritasverbands für die Erzdiözese Freiburg haben wir in unserer Einrichtung noch freie Stellen.

Wir suchen für die Sommerbergschule, Grundschule in Buchenbach, eine engagierte Person

- die unsere Lehrkräfte in allen Unterrichtsbereichen unterstützt
- die am Nachmittag aktiv bei der Gestaltung des Ganztags und der Schulkindbetreuung an der Sommerbergschule mitwirkt

Aufgaben im Ganztags und in der Schulkindbetreuung:

- Unterstützung bei der Essensausgabe und Aufsicht während während des Mittagessens

- Geschirr abräumen und spülen
- Unterstützung bei der Hausaufgabenbetreuung
- Betreuung der Kinder sowie Mithilfe bei Angeboten und im Freispiel

Rahmen des Freiwilligendienstes:

Dauer: klassisch 11-12 Monate, flexibel 6-18 Monate

Beginn: September/Oktober

Unsere Leistungen:

- Taschengeld
- Sozialversicherung
- Seminare
- Bescheinigung, Zeugnis
- Erfahrungen fürs Leben

Nähere Informationen gibt es in unserer Einrichtung

Sommerbergschule Buchenbach

Schulstr. 9, 79256 Buchenbach

Tel: 07661 3965-51, sommerbergschule@buchenbach.de

www.sommerbergschule-buchenbach.de

oder unter

Caritasverband für die Erzdiözese Freiburg e.V.

Referat Freiwilligendienste, Tel. 0761 8974-176

freiwilligendienste-freiburg@caritas-dicv-fr.de

www.freiwilligendienste-caritas.de



Kirchliche NACHRICHTEN

Evang. Kirchengemeinde Kirchzarten-Stegen

Gottesdienste

Sonntag, 22.03.26

10.00 Uhr **Gottesdienst** mit Abschluss für die Konfi 3 Kinder und Taufe (Pfarrer Philipp van Oorschot und Prädikantin Barbara Kamke), im Evangelischen Gemeindezentrum in **Kirchzarten**

Sonntag, 29.03.26

10.00 Uhr **Gottesdienst** (Prädikant Georg Körner), im Ökumenischen Gemeindezentrum in **Stegen**

Bastelangebot zu Ostern:

Ostern steht vor der Tür und weil unsere Strohstern Bastelei erfolgreich war, wollen wir auch für Ostern basteln. Wir gestalten gemeinsam Schmuck für das Osterfrühstück.

Dazu laden wir ein am **Montag, 23.03.2026 um 16:00 Uhr** in das evangelische Gemeindezentrum in Kirchzarten.

Wir freuen uns auf alle, die Freude am Basteln haben!

Musikalische Gruppen (nicht in den Schulferien)

Gospelchor: montags, 18.00 – 19.30 Uhr im Ökumen. Zentrum, Stegen, Dorfplatz 15,

Kammerorchester: freitags um 18 Uhr im Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten.

Infos Evang. Pfarramt, Tel. 07661/62010

Kantorei: freitags um 19.45 Uhr im Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten.

Infos Evang. Pfarramt, Tel. 07661/62010

Ökumen. Kinderchor: mittwochs 17.15 Uhr im Ökumen. Zentrum, Dorfplatz 15, Stegen

Winterspielplatz

immer dienstags von 15:00 - 17:00 Uhr

für Kinder von 0 - 5 Jahre, kostenlos, im Saal des Evangelischen Gemeindezentrums, Schauinslandstr. 8, Kirchzarten

Evang. Pfarrämter:

Schauinslandstr. 8, 79199 Kirchzarten, Tel. 07661-62010,
kirchzarten@kbz.ekiba.de, Dorfplatz 15, 79252 Stegen
www.ekidreisamtal.de

Pfarrer: Philipp van Oorschot, Tel. 904810

Kath. Kirchengemeinde**Gottesdienste****Fr, 20.03.2026 Freitag der vierten Fastenwoche**

15:00 **Barmherzigkeitsstunde - Eucharistische Anbetung**

St. Blasius Buchenbach

Leitung: Anna Wehrle

So, 22.03.2026 + FÜNFTER FASTENSONNTAG

MISEREOR-Kollekte; einschließlich Fastenopfer der Kinder

18:00 **Rosenkranz**

St. Blasius Buchenbach

18:30 **Eucharistiefeier**

Ged. an: Erika Schuler; zu Ehren des Hl. Josef

St. Blasius Buchenbach

Leitung: Konrad Bueb

Fr, 27.03.2026 Freitag der fünften Fastenwoche

15:00 **Barmherzigkeitsstunde - Eucharistische Anbetung**

St. Blasius Buchenbach

Leitung: Anna Wehrle

So, 29.03.2026 + PALMSONNTAG VOM LEIDEN DES HERRN

Feier des Einzugs Christi in Jerusalem und Gedächtnis seines Leidens

Kollekte für das Heilige Land

09:00 **Eucharistiefeier**

Ged. an: Willi Heim; Josef u. Amalie Willmann u. Schwiegersohn

St. Blasius Buchenbach

Leitung: Claudius Dufner

Öffnungszeiten katholisches Pfarramt Buchenbach

Dienstag 9 bis 11 Uhr, Donnerstag 14.30 bis 16.30 Uhr

Tel.: 07661-4085, E-Mail: blasius-buchenbach@kath-dreisamtal.de

Homepage: www.kath-hochschwarzwald.de

Öffnungszeiten katholisches Pfarramt Kirchzarten

Montag bis Freitag 9 bis 11 Uhr, Donnerstag 13.30 bis 16.30 Uhr

Öffnungszeiten der Kath. Öffentlichen Bücherei,

im Gemeindehaus St. Agatha

Donnerstag (außer Feiertage) 17.30 Uhr bis 18.30 Uhr

Sonntag 10.00 Uhr bis 11.30 Uhr

E-Mail: koeb-buchenbach@kath-dreisamtal.de

Seniorenachmittag in der Fastenzeit

Donnerstag, 26. März, 15 Uhr, Gemeindehaus St. Agatha

Herzliche Einladung an alle Seniorinnen und Senioren.

Wir beginnen mit einer Andacht zur Fastenzeit. Im Anschluss gibt es Kaffee/Tee und Kuchen.

Wir freuen uns auf einen gemütlichen Nachmittag, und euer Kommen.

Das Vorbereitungsteam

Unser **Schülerorchester**, die Höllentäler Notenfüchse, das **Jugendorchester**, die Tasten-Fetza und unser **Konzertorchester**, mit mehr als 30 Musikern möchte sie in die Welt der Akkordeon-Musik entführen.

Wir verwöhnen sie musikalisch und auch kulinarisch. Zudem wird es, wie bei jedem unserer Konzerte eine Kinder- und Erwachsenen-Tombola geben.

Wir freuen uns auf ihren Besuch und einen schönen, gemeinsamen Start in den Frühling!

Ihr Akkordeonclub Höllental e.V.

Zainemacherzunft Buchenbach e.V.**Einladung zur Jahreshauptversammlung am 28. März 2026**

Liebe Mitglieder, Freunde und Gönner, wir laden Euch herzlich ein zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am **Samstag, den 28. März 2026 um 19:00 Uhr** ins Schulhaus in Falkensteig mit folgenden Tagesordnungspunkten:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Tätigkeitsbericht des Vorstandteams
4. Tätigkeitsbericht der Schriftführerin
5. Kassenbericht
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung der Vorstandschaft
8. Wahl der neuen Kassenprüfer
9. Ehrungen
10. Wahl der Gesamtvorstandschaft
11. Grußworte, Danksagungen
12. Wünsche und Anregungen

Änderungswünsche der Tagesordnung sind zeitnah schriftlich beim geschäftsführenden Vorstand einzureichen.

Wir freuen uns auf euer Kommen.

Eure Vorstandschaft

Einladung zu einem Kaffeenachmittag in der Ibentalhalle

Sonntag, den 12. April 2026 ab 14 Uhr

Der Arbeitskreis Ortsgeschichte Unteribental zeigt erste Einblicke in seine Arbeit mit einem Vortrag zur Entstehung des Gummenwald-Geländes, alte Filme aus dem Ibental und jeder Menge Bilder.

Die Entwicklung unseres Tales in den letzten 100 Jahren ist wirklich spannend und sehr vielseitig. Helft uns diese Erlebnisse wieder lebendig zu machen, damit sie nicht in Vergessenheit geraten.

Natürlich sind Interessierte herzlich willkommen!
Es gibt kalte Getränke, Kaffee und reichlich Kuchen.

**VEREINSNACHRICHTEN****Akkordeon im Frühling**

Der Akkordeonclub Höllental e.V. möchte mit Ihnen am 21.03.2026 um 19:00 Uhr in der Sommerberghalle in Buchenbach in den Frühling starten...

Als einmaliges Event veranstalten wir dieses Jahr unser Frühlingskonzert für die ganze Familie...

Spielvereinigung Buchenbach

Aktiven Fußball

Fr, 20.03.26

19:30 Herren Ü35 | Bezirksliga
SpVgg Buchenbach AH : SV Kappel AH

So, 22.03.26

12:00 Frauen | 1.Kreisliga (A)
SG Buchenbach/Oberried 2 : Spvgg. Bollschweil-Sölden
12:30 Herren | 2.Kreisliga (B)
Spvgg. Buchenbach 2 : FV Herbolzheim 2
15:00 Frauen | Landesliga
SG Buchenbach/Oberried : SF Eintracht Freiburg
15:00 Herren | Bezirksliga
Spvgg. Buchenbach : FV Herbolzheim

Jugendmannschaften Sa, 21.03.26

10:00 B-Juniorinnen | Bezirksliga
JFV Dreisamtal : FC Heitersheim
Kunstrasenplatz, Sportanlage Stegen (KR), Zehn Jaucherten 1, 79252 Stegen
11:00 C-Junoren | Kleinfeldklasse
JFV Dreisamtal 5 : JFV Tuniberg 3
Kunstrasenplatz, Sportplatz Kirchzarten, Oberrieder Str. 3, 79199 Kirchzarten
11:30 B-Junoren | Landesliga
JFV Dreisamtal : SG Kehler FV
Kunstrasenplatz, Sportplatz Buchenbach, Burger Str. 8, 79256 Buchenbach
12:00 C-Juniorinnen | Bezirksliga
JFV Dreisamtal JFV Freiburg-Ost
Kunstrasenplatz, Sportanlage Stegen (KR), Zehn Jaucherten 1, 79252 Stegen
13:30 D-Junoren | Bezirksliga
JFV Dreisamtal 4 SG Neuenburg 2
Rasenplatz, Sportplatz Buchenbach, Burger Str. 8, 79256 Buchenbach

So, 22.03.26

14:00 D-Juniorinnen | Bezirksliga
JFV Dreisamtal 2 : SpVgg. Ehrenkirchen 2
Kunstrasenplatz, Sportplatz Kirchzarten, Oberrieder Str. 3, 79199 Kirchzarten



TERMINE

Tourist Info

Wir sind gerne für Sie da

Tourist-Info Dreisamtal | Hauptstr.24, Kirchzarten | 07661/907980 | tourist-info@dreisamtal.de | dreisamtal.de

Montag bis Freitag 9:30 bis 13 Uhr | An Samstagen, Sonntagen und Feiertagen geschlossen

Am Sonntag, den 22. März zum Radmarkt ist die Tourist-Info von 12 bis 17 Uhr geöffnet

Ab dem 30. März: Montag bis Freitag 9:30 bis 14:30 Uhr | Samstag 10 bis 12 Uhr

KARTENVORVERKAUF IN DER TOURIST-INFO

Samstag, 21. März, 20 Uhr (Einlass: 19 Uhr): Kleinkunst in der Klosterterschiire „boogielicious“ – Jazz meets Gospel. Oberried, Klosterterschiire, Klosterplatz 1. Eintritt: 15 €

Samstag, 28. März, 19 Uhr: „Der Akkordeonclub Kirchzarten spielt Akkordeongeschichte“ Jubiläumskonzert. Kirchzarten, Black Forest Studios Dietenbacher Str. 20-22. Eintritt: 12 €

Veranstaltungen im Dreisamtal vom 18. bis zum 26. März

Nähere Informationen zu allen Veranstaltungen auf dreisamtal.de/events

Freitag, 20. März

20 Uhr: „Poesie kennt kein Alter“ U50 Poetry Slam. Rainhofscheune, Café Wohnzimmer, Kirchzarten-Burg, Höllentalstr. 96. 10 €. Anmeldung: info@rainhofscheune.de oder telefonisch: 07661/ 988 6110

Samstag, 21. März

11-11:30 Uhr: **Kaspers Reise zum Mond – Puppenspiel.** Rainhofscheune, Kirchzarten-Burg, Höllentalstr. 96. 8 € - Karten an der Tageskasse

19:30 Uhr: Konzert mit Jeremiah Wood, Singer-Songwriter, Rainhofscheune, Café Wohnzimmer, Kirchzarten-Burg, Höllentalstr. 96. Kostenfrei, Spenden

Sonntag, 22. März

10 Uhr: **Familienfrühstück und Natur-Erlebnisworkshop,** Rainhofscheune, Kirchzarten-Burg, Höllentalstr. 96. 35 €. Anmeldung: info@rainhofscheune.de oder telefonisch: 07661/ 988 6110

11-12 Uhr: Kulturkreis Dreisamtal: **„Vom Eise befreit“ – Salonmusik in den Frühling.** Mit dem Freiburger Senioren Salonorchester. Ohne Anmeldung, kostenfrei. Buchenbach, Friedrich-Husemann-Klinik, Raphaelsaal

12-17 Uhr: RADMARKT UND VERKAUFSOFFENER SONNTAG IN KIRCHZARTEN

Die Tourist-Info ist geöffnet!

Regelmäßige Veranstaltungen

Mittwochs und samstags | täglich auf Anfrage

14- ca. 15 Uhr: **Ponyreitspaziergang** auf der Fancy-Farm, Kirchzarten-Neuhäuser, Am Pfeiferberg 4 www.fancy-farm.de | Ute Harre, Tel. 0171/ 4479 607 (Anmeldung erforderlich)

Tierisch unterwegs im Dreisamtal mit Lamas, Alpakas, Pferden, Eseln oder Ponys: dreisamtal.de/urlaub/familienurlaub/tierische-touren

Rätseln in der Natur, Outdoor-Escape Spiel in Kirchzarten – **Die Legende von Falkenstein**

dreisamtal.de/dreisamgeheimnis „Der Brautzug der Marie Antoinette“ – Radfahren, Rätselspaß und Kulinarik. genuss-raetsel.de

Geführte Touren bei Sonnenuntergang, zu Wetterbuchen, in die Natur rund um den Schauinsland: dreisamtal.de/erleben/wandern/gefuehrte-touren

Museen im Dreisamtal - dreisamtal.de/museen

Heimatstüble – jeden Montag 17-19 Uhr, Oberried-Zastler, Talstraße 27

Hansmeyerhof mit dem Alemanne-Stüble in Buchenbach-Wagensteig, Griesdobelstraße 18, Besuchstermine gerne telefonisch: Bettina Willmann, 07661/ 99 298. www.hansmeyerhof.de

TAIZÉ-GESETZ

Miteinander Singen, auf Gottes Wort hören, Stille und Schweigen, freie Fürbitten, Dank, Lobpreis – verbunden mit der Gemeinschaft in Taizé und vielen Gruppen weltweit. In der Regel am **letzten Freitag im Monat**, in der **Vaterunser-Kapelle** im **Ibental**, um 19.30 Uhr. Dauer ca. 1 Stunde.

Herzliche Einladung für **Freitag, den 27. März 2026, 19.30 Uhr**
Roland + Angelika Stark, Tel. 07661/9889444

Kulturkreis Dreisamtal

Sonntag, 22.03., 11.00 - 12.00 Uhr, Friedrich-Husemann Klinik Buchenbach, Raphaelsaal.

„Vom Eise befreit“ - Mit Salonmusik in den Frühling. Das Freiburger Senioren Salon Orchester ist ein Liebhaber-Orchester mit über 30-jähriger Tradition in Freiburg. Besetzung mit Violinen, Celli,

Querflöten, Klarinetten, Saxophone, Trompete, Posaune, Schlagzeug, Akkordeon und Klavier. Das Repertoire reicht von der gepflegten Salon-Musik des 19. Jahrhunderts bis zur anspruchsvolleren zeitgenössischen Unterhaltungsmusik und umfasst langsame wie schnelle Walzer, Tangos, Swing, Foxtrott und Filmmusik. Eintritt frei - Spenden willkommen.

Veranstaltungen in den Umlandgemeinden

Kinderkleidermarkt St. Peter

am **22.03.2026** von **13.00-15.30 Uhr**
www.kinderkleidermarkt-st-peter.de.

Schwarzwälder Pferdezuchtgenossenschaft

Am Sonntag, 22.03.2026 findet in St. Märgen der Schwarzwälder Pferdezüchtertag statt. Beginn ist um 10 Uhr mit der Jahresversammlung der Schwarzwälder Pferdezuchtgenossenschaft. Um 14 Uhr werden aktuelle Deckhengste in der Weißtannenhalle unterm Sattel oder an der Hand präsentiert. Für eine leckere Bewirtung ist gesorgt und Kuchenspenden werden gerne angenommen. Mitglieder und Gäste sind herzlich willkommen!
 Weitere Info: www.schwarzwaelder-pferdezuchtgenossenschaft.de oder neu auf Instagram @zuchtverein_hochschwarzwald

Akkordeonclub Kirchzarten – Jubiläumskonzert

Unter dem Motto „Der ACK spielt Akkordeon – Geschichte“. Freuen Sie sich auf ein vielseitiges Programm aus der Geschichte des Akkordeons **am Samstag, 28.03.2026, um 19.00 Uhr in den Black Forest Studios Kirchzarten**. Tickets zu 12 € erhalten Sie bei der Tourist Info Kirchzarten, per E-mail bis 25.3.2026 gegen Vorkasse (ack.kasse@magenta.de) sowie an der Abendkasse.

Blinden- und Sehbehindertenhilfe e.V. (ABSH)

– Regionalgruppe Hochrhein-Südschwarzwald-

Wir laden Sie herzlich ein, **am Samstag, 28.03.2026 um 14.00 Uhr** zu unserem Gruppentreffen in der Gewerbeschule, Rippolinger Str. 2, 79713 Bad Säckingen. Als Referenten begrüßen wir Herrn Polizeihauptkommissar Kaiser von der PD Waldshut-Tiengen. Er informiert über Gefahren im Internet. Ausdrücklich erwünscht sind bei all unseren Treffen immer Betroffene, sowie die Angehörigen betroffener und ratsuchender Menschen. Anmeldung erbeten per Telefon oder E-Mail direkt bei Elke Arzner, Tel. 0175-2067106, E-Mail: rg-hochrhein@abs-hilfe.de. Alle Infos unter www.abs-hilfe.de

Oster-Fischverkauf St. Peter

Der ASV St. Peter e.V. bietet an Karfreitag 03.04.2026 frische oder geräucherte Schwarzwaldforellen an. **Vorbestellung bis zum 29.03.2026** unter 07669 9395421. Abholung am 03.04.2026 zwischen 9 und 13 Uhr an der Fischerhütte am Kreuzhofweiher.

Requiem ohne Worte

Am Sonntag, 22. März um 17.00 Uhr, findet im Evangelischen Gemeindezentrum, Schauinslandstraße 8, ein „Requiem ohne Worte“ statt mit dem Klaviertrio Taugenichts. Gespielt wird der 2. Satz aus Robert Schumanns g-Moll-Trio op. 110 und dem Trio Es-Dur op. 100 von Franz Schubert. Fumi Dettweiler (Klavier) und Georg Dettweiler (Violoncello), Baptiste Lopez (Violine). Der Eintritt ist frei.

Basis-Seminar Einführung in die Rechtliche Betreuung

Veranstalter: SKM Freiburg, anerkannter Betreuungsverein für die Stadt Freiburg und für den Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald
Ort: Wilhelmstraße 13, 79098 Freiburg
Zeit: Beginn am 14.04.2026, an vier aufeinanderfolgenden Dienstagen, jeweils 17:00 bis 20:00 Uhr (vier Module)
Zielgruppe: Für alle, die ehrenamtlich eine Rechtliche Betreuung führen oder sich dies künftig vorstellen können. Ebenfalls ist eine Teilnahme möglich, wenn die Betreuung im familiären Umfeld erfolgt.
 Die Veranstaltung ist gefördert aus Mitteln des Landes Baden-Württemberg, es entstehen daher keine Teilnahmegebühren.
Informationen und Anmeldung unter 0761/272220 oder per Mail an post@skm-freiburg.de

Stellenangebot

BBZ Stegen

Staatliches sonderpädagogisches Bildungs- und Beratungszentrum mit Internat Förderschwerpunkt Hören

Zum 01.06.2026 suchen wir eine Führungspersönlichkeit für die **Leitung des Erziehungsdienstes (m/w/d)** unbefristet in Vollzeit in Entgeltgruppe S17 TV-L
 Ausführliche Stellenausschreibung:
www.bbzstegen.de/Infos/Stellenausschreibungen

Stellenangebot

Gemeinde Hinterzarten

Zur Verstärkung seines Bauhofteams wird zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Garten- und Landschaftsbauer:in (m,w,d)

in Vollzeit und unbefristet gesucht.
 Den kompletten Anzeigen Text können Sie unserer Homepage <https://www.gemeinde-hinterzarten.de/jobs/index.php> entnehmen. Vollständigen Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte bis zum 22.03.2026 an: **Gemeinde Hinterzarten, Neuweltweg 6, 79856 Hinterzarten** oder als PDF an nwangler@hinterzarten.de
 Mehr Infos bei: Herr Goldemann, 07652 5019, jgoldemann@hinterzarten.de, Bauhofleiter oder Frau Wangler, Personalamt, 07652 9197-27, nwangler@hinterzarten.de

Geänderter Redaktionsschluss wegen Ostern

Ausgabe KW 14 am Donnerstag, 02.04.2026
 Redaktionsschluss ist bereits Freitag, 27.03.2026, 11:00 Uhr

Ausgabe KW 15 am Donnerstag, 09.04.2026
 Redaktionsschluss ist bereits Donnerstag, 02.04.2026, 14:00 Uhr



AUF DER HAUT GEBRATENES LACHFILET AN INDISCH-BADISCHEN ROTE-LINSEN-BRAT-„FLADEN“ MIT EINER FÜLLUNG AUS SPINAT, CHAMIGNONS UND ROTER BETE, DAZU SCHALOTTEN-APFELMUS UND ZUM DESSERT „SAHNIGER“ KAFFEE-QUARK MIT KROKANT-STREUSELN

ZUTATEN



FÜR FÜR JEWEILS 4 PORTIONEN

1. AUF DER HAUT GEBRATENES LACHSFILET

600 g frisches Lachsfilet mit Haut

Salz, Pfeffer aus der Mühle
etwas Mehl zum Mehlieren
2 ½ EL Sonnenblumenöl

2. INDISCH-BADISCHE ROTE LINSEN-BRAT-„FLADEN“ MIT EINER FÜLLUNG AUS SPINAT, CHAMIGNONS UND ROTER BETE

300 g Rote Linsen, über Nacht eingeweicht
425 ml Wasser
2 ½ EL Sojasauce
1 EL Sonnenblumenöl
1 ½ - 2 TL gelbe Currypaste
1 TL Kurkuma (Dose)
1 TL Kreuzkümmel
½ TL Rosen-Paprika (Dose)
Sonnenblumenöl zum Braten
½ Bund Petersilie, gewaschen, gehackt
½ Bund Schnittlauch, gewaschen, feine Röllchen
FÜLLUNG
300 g Champignons, geputzt, in Scheiben
wenig Salz

2 große Schalotten, geschält, in Scheiben

2 Knoblauchzehen, geschält, in feinen Würfelchen

1 kleine Knolle Rote Bete, küchenfertig, gewürfelt

3 TK-Würfel Spinat, aufgetaut, abgetropft

2 EL Sojasauce

2 TL Ahornsirup

300 g Frischkäse

3. SCHALOTTEN-APFELMUS

3 mittelgroße Äpfel, gewaschen

3 kleine Schalotten, geschält, in feinen Ringen

Butter zum Andünsten
wenig Wasser

ca. ¾ - 1 EL Zucker

4. „SAHNIGER“ KAFFEE-QUARK MIT KROKANTSTREUSELN

250 g Sahnequark

1 Päckchen Vanillezucker

1 Prise Salz

1 ½ TL Pulverkaffee

200 ml Sahne mit 120 g

Zucker steif geschlagen

100 g Fertig-Krokant-Streusel

ZUBEREITUNG

1. AUF DER HAUT GEBRATENES LACHSFILET:

Lachsfilet mit Salz und Pfeffer würzen, auf der Hautseite leicht mehlieren. Das Öl in einer Pfanne erhitzen und das Fischfilet bei hoher Temperatur auf der Hautseite erst kurz anbraten und dann wenden. Bei mittlerer Temperatur glasig dünsten.

2. INDISCH-BADISCHE ROTE LINSEN-BRAT-„FLADEN“ MIT EINER FÜLLUNG AUS SPINAT, CHAMIGNONS UND ROTER BETE:

Das Wasser der Linsen abgießen. Linsen mit dem Wasser, der Sojasauce, dem Öl, der Currypaste, Kurkuma und Rosenpaprika im Standmixer (oder mit dem Handmixer) sämig zerkleinern, dann Petersilie und Schnittlauch behutsam unterrühren, mischen. Ein wenig Öl in der Pfanne (Antihafbeschichtung!) erhitzen, ¼ der Linsen-Teigmasse mit Hilfe eines Schöpflöffels hinein geben, gleichmäßig verstreichen und bei mittlerer Temperatur braten. Sieht die Oberseite trocken aus, dann kann behutsam gewendet werden. Sind beide Seiten gebraten, alles mit den restlichen drei Portionen wiederholen. Warmstellen. Für die FÜLLUNG die Champignons in einer Pfanne unter Zugabe von wenig Salz braten, bis sie eine goldbraune Farbe angenommen haben. Schalotten, Knoblauch und Rote Bete hinzufügen und ganz kurz mitbraten. Nun Spinat dazugeben, durchmischen, ablöschen mit Sojasauce. Vom Herd nehmen, jetzt erst Ahornsirup dazugeben und gründlich erneut gut mischen. Abschmecken mit Salz und Pfeffer. Nun zu gleichen Teilen die Linsen-„Fladen“ damit füllen jeweils ¼ des Frischkäses hinzu. Nun die Linsen-„Fladen“ vorsichtig (wie gefüllte Pfannkuchen) einrollen und mit Lachs sowie den restlichen Beilagen servieren.

3. SCHALOTTEN-APFELMUS:

Äpfel vierteln, schälen, entkernen und klein schneiden. Die Schalotten in einer Pfanne mit der Butter andünsten, dann auch die Apfelstückchen hinzufügen, weiter dünsten. Ein wenig Wasser und den Zucker dazugeben. Alles gut durchrühren, mit den gerollten Linsen-„Fladen“ und Lachs anrichten.

4. „SAHNIGER“ KAFFEE-QUARK MIT KROKANTSTREUSELN:

Sahnequark, Vanillezucker, Salz und Kaffee in einer Schüssel gut verrühren. Sahne (etwas davon zum Dekorieren reservieren!) unterheben und 20 Min. in den Kühlschrank stellen (Deko-Sahne ebenso). Dann auf 4 Dessertschalen verteilen, Deko-Sahne in einen Spritzbeutel füllen. Mit Sahne-Tuffs dekorieren und Krokant darüber streuen.

INFO & TIPPS

Zum Würzen von Roten Linsen nimmt man in erster Linie Knoblauch und Paprika, aber auch (wie zu allen Linsen) darf (Kreuz-)Kümmel – alternativ: Anis – keinesfalls fehlen, denn die kleinen Plättchen können mitunter zu Blähungen führen. Rote Linsen punkten mit einem leicht nussigen und zugleich leicht süßen Geschmacksaroma, sie sind von der Konsistenz her sämiger als die Linsen-Verwandtschaft. Wer Rote Linsen anders zubereiten möchte: in 15 bis 20 Minuten sind sie gar, allerdings kochen sie mehlig, der Zerfall lässt sich meist nicht verhindern – ideal also für Eintöpfe und Currys.

**WIR
SCHENKEN
IHNEN
10 %**

*Ostern
kommt schneller
als man denkt...*

Nutzen Sie die Osterzeit, um sichtbar zu werden und Ihre Botschaft gezielt in der Region zu platzieren. Mit unserer Osteraktion sichern Sie sich 10 % Rabatt auf Ihre Ostergrüße und Osterangebote.

Ihre Vorteile auf einen Blick:

- 10 % Rabatt auf Ihre Osteranzeige
- Hohe Aufmerksamkeit rund um die Osterzeit
- Perfekter Zeitpunkt für saisonale Angebote & Grüße
- Gilt für alle Anzeigenformate im Aktionszeitraum

So einfach funktioniert's:

1. Anzeigen im Zeitraum **KW 13 und KW 14 (23.03. – 05.04.2026)** buchen.
2. **10 % Rabatt** automatisch sichern.
3. Aktionscode bei der Buchung angeben

 Sie haben Fragen oder wünschen eine individuelle Beratung?

Wir sind jederzeit für Sie da – gemeinsam sorgen wir für einen erfolgreichen Start ins neue Jahr!

BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe www.primo-stockach.de) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.

- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.

- **Farbzuschläge:** Nicht rabattierfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2026-02** an.

PRIMO-RÄTSELSPASS

SILBENRÄTSEL

Aus den Silben ar - beits - bens - bi - bir - cre - dach - de - dea - den - dre - dres - ein - eis - en - fae - fer - gan - ge - ge - ger - glaeu - haus - heil - hemm - hig - hoch - hung - kaemp - kraft - kreis - lie - mae - me - mit - ne - nin - nis - ren - rin - ring - ru - schuet - stan - tel - tie - un - ve - ver - von - vour - wen - wert - wo - zen - zen - zi sind 20 Wörter zu bilden, deren vierte Buchstaben, von unten nach oben gelesen, und fünfte Buchstaben, von oben nach unten gelesen, ein vietnamesisches Sprichwort ergeben.

1. Stadt an der Elbe
2. krank, invalid
3. Geländeform
4. Athlet
5. Schuldeneinforderer
6. wörtlich anführen
7. Potenzial von Kräutern
8. anziehend, charmant
9. Fragewort
10. Blech ausstechen
11. Rotation
12. Südosteuropäerin
13. Hausanbau für Regenwasser
14. Behinderung
15. Schiff des Seefahrers James Cook
16. eine Sackgasse
17. vielstöckiges Gebäude
18. kaltes Dessert
19. Schießsportclub
20. Ernährungsform

Lösung: 1. Dresden, 2. Arbeitsunfähigkeit, 3. Mittelgebirge, 4. Ringkaempfer, 5. Glaebiger, 6. zitieren, 7. Heilkraft, 8. liebenswert, 9. wovon, 10. stanzen, 11. Drehung, 12. Rumäen, 13. Dachrinne, 14. Hemmnis, 15. Endeavour, 16. Wendekreis, 17. Hochhaus, 18. Eiscrème, 19. Schuetzenverein, 20. vegan – „Auch dem Hahn obliegt es, die Kueken zu ernaehren.“

DEIKE PRESS

Ich, Rentnerin, suche behindertengerechte 1- bis 2-Zimmer-Wohnung

NR und keine HT, bis 850 € WM,
in Kirchzarten oder Buchenbach

Tel. 0160 958 832 78



Verkäufer (m/w/d)

für unsere



Spargel- und Erdbeerstände in Kirchzarten & Buchenbach
ab März bis Juli in Voll-/Teilzeit gesucht. Sie sind freundlich,
zuverlässig, flexibel und verkaufen gerne? Dann bewerben Sie sich unter:
www.wassmer-spargel-erdbeeren.de oder
bewerbung@wassmer-spargel-erdbeeren.de

Tel.: 07633 / 39 65; Anrufzeiten: Mo. – Fr. 9–17 Uhr und Sa. 10–16 Uhr
Fritz Waßmer • Spargel- und Erdbeerkulturen

Wir kaufen zu Höchstpreisen an

Pelze, Bleikristall, Teppiche, Kroko-Taschen, Damentaschen,
Abendgarderobe, Armbanduhren, Wanduhren, Bilder,
Vorwerkstaubsauger, Musikinstrumente, alte Möbel,
Nähmaschinen & Schreibmaschinen,
Tafelsilber, Goldschmuck, Modeschmuck jeglicher Art.

Komme vor Ort, zahle in bar.

Familienbetrieb seit 1985, **Tel. 0152 -15 76 64 53**

WICHTIGE INFORMATION

Vorgezogener Anzeigenschluss

KW 14 Karfreitag und KW 15 Ostermontag

BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 14 od. 15 erscheinen?
Dann buchen Sie einen Tag früher!

Aufgrund von **Karfreitag, 3. April 2026** ändert sich der
Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Freitag in der Vorwoche 9 Uhr

Anzeigenschluss Dienstag → Montag 9 Uhr

Anzeigenschluss Mittwoch → Dienstag 9 Uhr

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige für
KW 14 spätestens am Freitag, 27. März 2026 im Verlag eingehen.

Aufgrund des **Ostermontag, 6. April 2026** ändert sich der
Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Donnerstag in der Vorwoche 9 Uhr

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige für
KW 15 spätestens am Donnerstag, 2. April 2026 im Verlag eingehen.



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
☎ 07771 9317-11 ✉ anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de



BürgerGemeinschaft
Oberried e.v.



PFLEGEFACHKRAFT UND PFLEGEFACHLICHE LEITUNG (M/W/D) FÜR DEN AUFBAU EINES AMBULANTEN PFLEGE- TEAMS IM URSULINENHOF OBERRIED

Beschäftigungsumfang: Teil- / Vollzeit

Du bist Teil eines selbstorganisierten Pflorgeteams, das in engem Austausch mit dem Alltagsassistententeam der selbstverantworteten WG mit 11 Bewohner:innen eine zeitgemäße pflegefachliche Begleitung nach dem Prinzip der geteilten Verantwortung umsetzt.

In gemeinsamer Verantwortung gestalten wir eine verlässliche und wertschätzende Pflege in familiärer Atmosphäre.

DU BRINGST MIT

- Abgeschlossene Ausbildung als Altenpflegerin, Gesundheits- und Krankenpflegerin, Pflegefachfrau/-Mann
- Verantwortungsbewusstsein und selbstständige Arbeitsweise
- Freude an Teamarbeit und Gestaltung neuer Strukturen
- Empathie und wertschätzender Umgang mit den Bewohner:innen
- Begeisterung für eine Vision des dörflichen Miteinanders

WIR SORGEN FÜR

- Wertschätzung individueller Kompetenzen
- Prinzip der geteilten Verantwortung
- Sicherheit und Unterstützung eines WG-erfahrenen Pflegedienstes
- Familiäres Arbeitsumfeld in fester WG-Struktur
- Verschiedene Gesundheitsangebote
- Attraktive tarifliche Vergütung nach AVR Caritas
- Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Endlich Zeit für Pflege!

MEHR
INFOS



St. Raphael
Ursulinenhof

**Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung – gern per E-Mail.
Ihre Ansprechpartnerin ist Sibylle Schropp.**

Pflegeservice St. Raphael | Hebelstr. 28 | 79822 T.-Neustadt
Tel.: 07651 499 7000 | sibylle.schropp@st-raphael.de

ACHTUNG ZAHNGOLD

Kaufe Bernsteinschmuck, Modeschmuck, Goldschmuck, Silberschmuck u. Münzen, Zinn und versilbertes Besteck, zahle bar, komme gleich.

Tel. 0173 / 98 55 44 6 oder 0761 / 456 782 6

SERVICE RUND UM DIE UHR



ONLINE ANZEIGE BUCHEN:

WWW.PRIMO-STOCKACH.DE

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige.



Baden-Württemberg

BBZ Stegen

Staatliches sonderpädagogisches Bildungs- und
Beratungszentrum mit Internat
Förderschwerpunkt Hören

Zum 01.06.2026 suchen wir eine
Führungspersönlichkeit für die

Leitung des Erziehungsdienstes (m/w/d)

unbefristet in Vollzeit in
Entgeltgruppe S17 TV-L

Ausführliche Stellenausschreibung:

www.bbzstegen.de/Infos/Stellenausschreibungen



IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend
für rasche Hilfe durch den Arzt
oder den Rettungsdienst sein!



WIR SUCHEN:

- IT SUPPORT SPEZIALIST (W/M/D)

Und noch viele weitere Stellenangebote unter:
www.freudenberg.com

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Gerne direkt über unsere Homepage oder per Mail.

Freudenberg FST GmbH

Oberwühl 4, 79733 Görwihl

Sandra Eschbach – 07754/701-234

sandra.eschbach@fst.com